

In-house translation

PORT AUTONOME D'ABIDJAN

An International Reference

THE GENERAL MANAGER

Abidjan, 18.02.2014

CIRCULAR N° 054/DGPAA/DOMS/DS/SS/PK TO THE AGENT AND INSURERS OF MERCHANT VESSEL

Subject : Lifting of the measures in respect of the disembarkation of stowaways at Abidjan Port

The agent and insurers of merchant vessel are informed that the circular n° **0453/DGPAA/DOMS/DS/SS/TFC** of **December 10th 2012** and n° **359/DGPAA/DOMS/DS/SS/SB** of **October 22nd 2013** in respect of the stowaways' disembarkation at the port of Abidjan, are reported.

Consequently, any stowaways' disembarkation, when authorized, has to be made in compliance with the **decree 99-318 of April 21st 1999** regulating the Police of the Port of Abidjan.

This takes effect from its date of signature.

Port of Abidjan

General Manager

H.Y. SIE

Addressee :

- | | |
|-------------------------------|------|
| - CT/DGA | 2 |
| - DOMS-DAJC-DFC-DPP-DACIRP | 5 |
| - GSP-GN | 1 |
| - CPSPAA | 1 |
| - General Secretary of CPPAA | 1 |
| - AMCI (for circulation) | 1 |
| - SYNDINAVI (for circulation) | 1 |
| - FEDERMAR (for circulation) | 1 |
| - Archives/Chrono | 1/14 |